

Questionnaire de l'enquête sur le Tourisme

STATEC 2025

Questionnaire fourni à titre informatif seulement. Il présente l'ensemble des questions de l'enquête sans pour autant être une copie parfaite de ce questionnaire. Ce format de présentation ne le permettant pas. Le questionnaire couvre une période de 3 mois. Les termes "month1, month2 et month3" correspondent aux trois mois de l'un des 4 trimestres de l'année selon la date de passation du questionnaire.

Nous vous remercions sincèrement de prendre le temps de participer à cette enquête. Il va de soi que toutes les informations que vous fournirez seront couvertes par le secret statistique garanti par la loi modifiée du 10 juillet 2011. Toutes les données seront traitées de manière anonyme.

Vous trouverez en fin de questionnaire un espace libre pour vous exprimer. Vous pourrez y faire vos remarques ou nous laisser un commentaire.

1 Quel outil utilisez-vous pour remplir le questionnaire ?

- PC
- Smartphone
- Ordinateur portable
- Tablette
- Autre : merci de préciser _____

2 Quel âge avez-vous ? _____ ans

3 Avez-vous exercé un travail rémunéré aux mois de month1, month2 ou month3 2025 ?

- Oui
- Non

4 Étiez-vous :

- Salarié(e), fonctionnaire, y compris apprenti(e) ou stagiaire rémunéré ?
- Indépendant(e) ?

5 Vous n'avez pas exercé de profession aux mois de month1, month2 et month3 2025. Étiez-vous :

- Au chômage, à la recherche d'un emploi
- Étudiant(e), élève
- Retraité(e)
- Femme ou homme au foyer
- Autre (congé parental, congé de maternité, congé sans solde ...)

Vous débutez maintenant avec les questions centrales du questionnaire de l'enquête sur le tourisme. Les questions suivantes portent sur vos récents voyages d'affaires avec nuitée(s).

6 En month1, month2 ou month3 2025 : avez-vous effectué un voyage d'affaires avec nuitée(s) ?

- Oui
- Non

7 En month1, month2 et month3 2025 : combien de voyages d'affaires avec nuitée(s) avez-vous effectué ? _____

Dans les questions suivantes, nous allons vous demander des informations détaillées sur vos X derniers voyages d'affaires.

8 Quel était le pays de destination du dernier voyage d'affaires que vous avez effectué en month1, month2 ou month3 2025 ?

Si vous avez fait un circuit passant par plusieurs pays, veuillez noter le pays dans lequel vous avez passé le plus de temps.

9 Au cours de quel mois avez-vous commencé ce voyage ?

10 Combien de nuitées comptait ce voyage ?

11 Avez-vous consacré une partie de ce séjour à des activités personnelles : rendre visite à des proches, profiter de la région, visiter ... ?

- Oui
- Non

12 Votre séjour comptait x nuitées. Combien de temps avez-vous consacré à vos activités personnelles ?

- Moins d'une journée
- Une à deux journées
- Plus de deux journées

13 Avant de vous rendre sur votre lieu de séjour, ou au retour, avez-vous passé une nuitée au Luxembourg mais en dehors de votre domicile (nuitée passée à proximité de la gare ou de l'aéroport par exemple) ?

- Oui
- Non

14 Pour vous rendre sur votre lieu de séjour, quel moyen de transport avez-vous principalement utilisé ?

Dans le cas d'un circuit/une croisière : le moyen de transport pour vous rendre au point de départ du circuit/de la croisière.

- Véhicule privé motorisé : voiture, moto, camping-car (y compris leasing et prêt gratuit)
- Véhicule de location motorisé
- Covoiturage payant
- Avion
- Train
- Bus
- Autres (vélo, e-bike, ...)

15 Quel(s) type(s) d'hébergement(s) avez-vous utilisé(s) durant ce séjour ?

Plusieurs choix possibles.

- Hôtel ou hébergement similaire (chambre d'hôtes ...)
- Location de vacances : maison, bungalow, appartement, chambre...
- Camping
- Bateau de croisière
- Autre hébergement payant (établissement de cure, auberge de jeunesse, marina, ...)
- Maison de vacances ou résidence secondaire (maison ou appartement personnel, caravane sur emplacement saisonnier)
- Chez des proches : hébergement gratuit chez des membres de la famille ou des proches
- Autre hébergement gratuit

16 Dans lequel de ces hébergements avez-vous passé le plus de nuits ?

17 À combien de personnes avez-vous voyagé, vous inclus ?

En cas de voyage de groupe, ne considérez que les personnes de votre entourage. Si vous avez voyagé seul(e), mettre 1.

Les questions suivantes portent sur le coût de ce voyage. Ne considérez que les dépenses se rapportant à votre personne, même si vous n'avez pas payé vous-même . Merci d'estimer ces dépenses si vous ne connaissez pas le montant exact. Ces questions peuvent être assez difficiles. Merci de faire au mieux et nous donner la meilleure estimation que vous pouvez.

18 S'agissait-il d'un forfait, c'est-à-dire qu'un seul montant a été payé pour le transport et l'hébergement ?

- Oui
- Non
- Ne sais pas

19 D'autres services étaient-ils inclus dans le forfait ?

- Nourriture sous forme de demi-pension, pension complète ou all-inclusive
- Autres biens ou prestations : excursions, billets d'entrées, soins ...
- Pas d'autres services

20 Combien a coûté ce forfait pour vous-même ?

Veillez renseigner ici les dépenses incluses dans le forfait. Les autres dépenses seront reportées dans les questions suivantes.

Montant en €: ____

Je préfère donner un intervalle

1€ à 50€

51€ à 100€

101€ à 150€

151€ à 200€

201€ à 300€

301€ à 400€

401€ à 500€

501€ à 750€

751€ à 1.000€

1.001€ à 1.250€

1.251€ à 1.500€

1.501€ à 2.000€

2.001€ à 2.500€

2.501€ à 3.000€

3.001 € à 4.000€

4.001€ et plus

Ne sais pas

21 A combien s'élèvent les dépenses en hébergement, pour vous seulement, et en dehors des dépenses déjà incluses dans le prix du forfait ?

Si vous avez partagé un hébergement avec d'autres personnes, veuillez SVP diviser le coût de l'hébergement par le nombre de personnes présentes.

Montant en €: _____

Je préfère donner un intervalle

1€ à 50€

...

22 A combien estimez-vous les dépenses en transport, pour vous seulement, et en dehors des dépenses déjà incluses dans le prix du forfait ?

Inclure toutes les dépenses y compris les péages, l'essence, les transports locaux, locations de voiture, taxis, ...

Veuillez considérer seulement les dépenses se rapportant à votre personne, même si vous n'avez pas payé vous-même. Veuillez exclure les dépenses que vous avez effectuées pour d'autres personnes. Par exemple, si vous avez partagé la voiture avec des collègues, veuillez SVP diviser le coût du transport par le nombre de personnes présentes dans le véhicule.

Montant en €: _____

Je préfère donner un intervalle

1€ à 50€

...

23 A combien estimez-vous toutes les autres dépenses effectuées durant le séjour : restaurants, visites, activités, shopping, snacks, boissons ..., pour vous seulement, et en dehors des dépenses déjà incluses dans le prix du forfait ?

Les frais de formation sont exclus des dépenses prises en compte dans cette enquête.

Montant en €: _____

Je préfère donner un intervalle

1€ à 50€

...

24 Ce montant inclut-il des achats d'objets d'une valeur supérieure à 500€ ?

Oui

Non

25 A combien s'élèvent ces dépenses ?

Montant en €: _____

Je préfère donner un intervalle

500€ à 600€

601€ à 700€

701€ à 800€

801€ à 900€

901€ à 1000€

...

Les questions suivantes portent sur vos récents voyages de loisirs.

25 En month1, month2 ou month3 2025 : avez-vous effectué un voyage de loisirs avec nuitée(s) ?

Pour rendre visite à votre famille ou des amis ?

Pour prendre des vacances ?

Pour d'autres raisons : sport, shopping, santé, ... ?

26 En month1, month2 et month3 2025 : combien de voyages de loisirs avec nuitée(s) avez-vous effectué ? ____

Reportez le nombre de voyages de loisirs achevés au cours de ces 3 mois, peu importe le mois de commencement.

Vous ne devez considérer que les voyages de loisirs d'au moins deux jours, et exclure les déplacements

professionnels ainsi que les déplacements effectués de manière régulière (plus de deux fois par mois).

Dans les questions suivantes, nous allons vous demander des informations détaillées sur vos X derniers voyages de loisirs.

27 Quel était le pays de destination du dernier voyage de loisirs que vous avez effectué en month1, month2 ou month3 2025 ?

Si vous avez fait un circuit passant par plusieurs pays, veuillez noter le pays dans lequel vous avez passé le plus de temps.

28 Est-ce que votre destination se trouvait à moins de 300 km de votre domicile ?

Oui

Non

29 Quelle était la raison principale de ce voyage ?

Loisirs, repos, vacances

Rendre visite à votre famille ou des amis

Autres raisons : santé, pèlerinage ...

30 Où vous êtes-vous rendu ?

Plusieurs choix possibles.

En ville

En bord de mer

A la campagne

Au bord d'un lac

A la montagne

En croisière

Autre

31 Au cours de quel mois avez-vous commencé ce voyage ?

Month1 2025

Month2 2025

Month3 2025

Avant le 1er month1 2025

Après le 31 month3 2025

32 Votre séjour a débuté avant le mois de month1 2025. Quand s'est-il terminé ?

Month1 2025

Month2 2025

Month3 2025

Autre période

33 Au cours de quel mois avez-vous commencé ce voyage ?

Month-1 2025
Month-2 2025
Month-3 2025
Month-4 2025
Month-5 2025
Month-6 2025
Plus tôt

34 Combien de nuitées comptait ce voyage ?

35 Avant de vous rendre sur votre lieu de séjour, ou au retour, avez-vous passé une nuitée au Luxembourg mais en dehors de votre domicile (nuitée passée à proximité de la gare ou de l'aéroport par exemple) ?

Oui
Non

36 Quelles activités avez-vous effectuées durant ce séjour ?

Plusieurs choix possibles.

Se reposer, se relaxer
Passez du bon temps avec les autres participants du voyage
Faire du sport (randonnée, voile, vélo, kayak, golf ...)
Rendre visite à des parents ou amis
Aller dans un parc (parc d'animaux, parc d'attraction...)
Se rendre à un événement (spectacle, festival, concert...)
Visites culturelles
Education et formation (cours de langue, de cuisine...)
Shopping
Religieux/pèlerinage
Santé, traitement médical (cure...)
Beauté, bien-être (balnéo-thérapie, wellness...)
Autres

37 Veuillez sélectionner l'activité principale

38 Pour vous rendre à destination, quel moyen de transport avez-vous principalement utilisé ?

Dans le cas d'un circuit/une croisière : le moyen de transport pour vous rendre au point de départ du circuit/de la croisière.

Véhicule privé motorisé : voiture, moto, camping-car (y compris leasing et prêt gratuit)
Véhicule de location motorisé
Covoiturage contre paiement
Avion
Train
Bus
Autres (vélo, e-bike, ...)

39 Quel(s) type(s) d'hébergement(s) avez-vous utilisé(s) durant ce séjour ?

Plusieurs choix possibles.

Hôtel ou hébergement similaire (chambre d'hôtes ...)
Location de vacances : maison, bungalow, appartement, chambre...
Camping
Bateau de croisière
Autre hébergement payant (établissement de cure, auberge de jeunesse, marina, ...)
Maison de vacances ou résidence secondaire (maison ou appartement personnels, caravane sur emplacement saisonnier)

Chez des proches : hébergement gratuit chez des membres de la famille ou des proches

Autre hébergement gratuit

40 Dans quel hébergement avez-vous passé le plus de nuits ?

41 Avec combien de personnes avez-vous passé ce séjour, vous inclus ?

Combien de personnes étaient des enfants de moins de 15 ans ?

Les questions suivantes portent sur le coût de ce voyage, mais seulement pour vous-même. Vous ne devez pas considérer que les dépenses se rapportant à votre personne, même si vous n'avez pas payé vous-même. Ces questions peuvent être assez difficiles. Merci de faire au mieux et nous donner la meilleure estimation que vous pouvez.

42 S'agissait-il d'un forfait, c'est-à-dire qu'un seul montant a été payé pour le transport et l'hébergement ?

Oui

Non

Ne sais pas

43 D'autres services étaient-ils inclus dans le forfait ?

Nourriture sous forme de demi-pension, pension complète ou all-inclusive

Autres biens ou prestations : excursions, billets d'entrées, soins ...

Pas d'autres services

44 Combien a coûté ce forfait pour vous seulement ?

Veillez renseigner ici les dépenses incluses dans le forfait. Les autres dépenses seront reportées dans les questions suivantes.

Montant en €: _____

Je préfère donner un intervalle

1€ à 50€

51€ à 100€

101€ à 150€

151€ à 200€

201€ à 300€

301€ à 400€

401€ à 500€

501€ à 750€

751€ à 1.000€

1.001€ à 1.250€

1.251€ à 1.500€

1.501€ à 2.000€

2.001€ à 2.500€

2.501€ à 3.000€

3.001 € à 4.000€

4.001€ et plus

Ne sais pas

45 A combien s'élèvent les dépenses en hébergement, pour vous seulement, et en dehors des dépenses déjà incluses dans le prix du forfait ?

Si vous avez partagé un hébergement avec d'autres personnes, veuillez SVP diviser le coût de l'hébergement par le nombre de personnes présentes.

Montant en €: _____

Je préfère donner un intervalle

1€ à 50€

...

46 A combien estimez-vous les dépenses en transport, pour vous seulement, et en dehors des dépenses déjà incluses dans le prix du forfait ?

Inclure toutes les dépenses y compris les péages, l'essence, les transports locaux, locations de voiture, taxis, ...

Veillez considérer seulement les dépenses se rapportant à votre personne, même si vous n'avez pas payé vous-même. Veillez exclure les dépenses que vous avez effectuées pour d'autres personnes. Par exemple, si vous avez partagé la voiture avec des membres de votre famille, veuillez SVP diviser le coût du transport par le nombre de personnes présentes dans le véhicule.

Montant en €: _____

Je préfère donner un intervalle

1€ à 50€

...

47 A combien estimez-vous toutes les autres dépenses effectuées durant le séjour : restaurants, visites, activités, shopping, snacks, boissons ..., pour vous seulement, et en dehors des dépenses déjà incluses dans le prix du forfait ?

Veillez également inclure les dépenses en produits alimentaires apportés sur place en ne considérant que la part que vous avez vous-même consommé.

Montant en €: _____

Je préfère donner un intervalle

1€ à 50€

...

48 Ce montant inclut-il des achats d'objets d'une valeur supérieure à 500€ ?

Oui

Non

49 A combien s'élèvent ces dépenses ?

Montant en €: _____

Je préfère donner un intervalle

500€ à 600€

601€ à 700€

701€ à 800€

801€ à 900€

901€ à 1000€

...

Les questions suivantes portent sur les excursions d'une journée que vous avez effectuées au cours du dernier trimestre.

50 Avez-vous effectué une excursion d'une journée pour des raisons personnelles en month1, month2 ou month3 2025 ?

On parle ici d'excursions sans nuitée qu'on effectue occasionnellement pour rendre visite à des gens, faire du shopping, visiter un lieu, se promener ... La durée minimale d'une excursion d'une journée est 4 heures passée sur place.

Oui

Non

51 Combien d'excursions d'une journée à l'étranger avez-vous effectuées en month1, month2 et month3 2025 ?

52 A combien estimez-vous les dépenses pour l'ensemble de ces __ excursions ?

Dépenses en transport + dépenses sur place pour vous seulement

1€ à 24 €

25 € à 49 €

50 € à 99 €

100 € à 249 €

250 € à 499 €

500 € à 999 €

1.000 € et plus

Ne sais pas

53 Quelles étaient les raisons de ces excursions ?

Plusieurs choix possibles.

Activité sportive (tour en vélo, randonnée, golf, tour en moto ...)

Vivre la nature (pique-nique, se promener, journée au lac ...)

Visite touristique d'une ville

Manifestation culturelle (musée, théâtre, exposition ...)

Faire du shopping, faire les courses

Rendre visite à des amis, de la famille

Evènement (sport, concert, festival ...)

Autre raison

54 Combien d'excursions d'une journée au Luxembourg avez-vous effectuées en month1, month2 et month3 2025 ?

55 A combien estimez-vous les dépenses pour l'ensemble de ces __ excursions ?

Dépenses en transport + dépenses sur place pour vous seulement

1€ à 24 €

25 € à 49 €

50 € à 99 €

100 € à 249 €

250 € à 499 €

500 € à 999 €

1.000 € et plus

Ne sais pas

56 Quelles étaient les raisons de ces excursions ?

Activité sportive (tour en vélo, randonnée, golf, tour en moto ...)

Vivre la nature (pique-nique, se promener, journée au lac ...)

Visite touristique d'une ville

Manifestation culturelle (musée, théâtre, exposition ...)

Faire du shopping, faire les courses

Rendre visite aux amis, à la famille

Evènement (sport, concert, festival ...)

Autre raison

57 Avez-vous effectué un déplacement professionnel d'une journée en month1, month2 ou month3 2025 ?

On parle ici de déplacements sans nuitée qu'on effectue occasionnellement pour participer à une formation, à une réunion, rencontrer des clients ... La durée minimale d'un déplacement professionnel d'une journée est de 4 heures passées sur place.

Oui

Non

58 Combien de déplacements professionnels d'une journée à l'étranger avez-vous effectués en month1, month2 et month3 2025 ?

59 A combien estimez-vous les dépenses pour l'ensemble de ces déplacements professionnels ?

Dépenses en transport + dépenses sur place pour vous seulement

1€ à 24 €

25 € à 49 €

50 € à 99 €

100 € à 249 €

250 € à 499 €

500 € à 999 €

1.000 € et plus

Ne sais pas

60 Combien de déplacements professionnels d'une journée au Luxembourg avez-vous effectués en month1, month2 et month3 2025 ?

61 A combien estimez-vous les dépenses pour l'ensemble de ces déplacements professionnels ?

Dépenses en transport + dépenses sur place pour vous seulement

1€ à 24 €

25 € à 49 €

50 € à 99 €

100 € à 249 €

250 € à 499 €

500 € à 999 €

1.000 € et plus

Ne sais pas

Voici quelques questions sur vous et votre ménage. Ces questions ont à première vue peu à faire avec vos voyages, mais elles nous aident à mieux comprendre le comportement touristique des résidents.

62 Combien de personnes, vous inclus, vivent dans votre ménage ?

63 Parmi elles, combien sont âgées de moins de 15 ans ?

64 Quel est votre niveau d'études le plus élevé achevé avec succès ?

Veillez choisir ...

Primaire

Secondaire, secondaire technique, cycle inférieur

Diplôme professionnel

Technicien

Bac, bac technique

Maîtrise professionnelle

Tertiaire courte durée (BAC+2)

Tertiaire Bachelor (min BAC+3)

Tertiaire Master (min BAC+5)

Doctorat

Autre

65 A combien estimez-vous le revenu mensuel net de votre ménage ?

Faire la somme de tous les salaires, allocations, pensions et revenus locatifs touchés par l'ensemble des membres du ménage et retirer les impôts et cotisations sociales.

En cas de cohabitation, si aucun revenu n'est partagé, ne considérez que vos revenus personnels.

Montant en €: ____

Je préfère donner un intervalle

Moins de 1999 Euro

entre 2000 et 2499 Euro

entre 2500 et 2999 Euro

entre 3000 et 3499 Euro

entre 3500 et 3999 Euro

entre 4000 et 4499 Euro

entre 4500 et 4899 Euro

entre 4900 et 5799 Euro

entre 5800 et 6899 Euro

entre 6900 et 8499 Euro

8500 Euro et plus

Ne sais pas

66 Votre ménage se considère-t-il capable de joindre les deux bouts, c'est-à-dire payer les dépenses nécessaires habituelles ?

Très difficilement
Difficilement
Plutôt difficilement
Plutôt facilement
Facilement
Très facilement
Ne sais pas/refus

67 Au cours des 12 derniers mois, comment a évolué le revenu total de votre ménage ?

Le revenu a progressé
Le revenu est resté stable
Le revenu a diminué
Ne sais pas/refus

68 Pour quelle raison le revenu de votre ménage a progressé ?

Indexation du salaire
Augmentation des heures de travail, du salaire ou de la rémunération (pour le même emploi)
Retour sur le marché du travail après une absence (maladie, congé parental ...)
Entrée en fonction ou changement d'emploi
Changement dans la composition du ménage
Augmentation du montant des prestations sociales reçues par le ménage
Autre raison

69 Pour quelle raison le revenu de votre ménage a diminué ?

Diminution des heures de travail, du salaire ou de la rémunération (pour le même emploi)
Naissance d'un enfant, congé parental, garde d'enfant ...
Changement d'emploi
Perte d'emploi, chômage, faillite de votre propre entreprise
Incapacité de travailler pour cause de maladie ou de handicap
Divorce, fin de partenariat, autre modification dans la composition du ménage
Départ à la pension
Réduction du montant des prestations sociales reçues par le ménage
Autre raison

Vous avez maintenant terminé le questionnaire de l'enquête sur le tourisme. Nous aimerions vous poser encore 4 questions qui n'ont rien à voir avec le tourisme. Ces questions portent sur le bien-être. Elles sont facultatives. Elles ont été ajoutées à ce questionnaire afin de limiter le nombre d'enquêtes conduites par le STATEC.

70 En général, au cours des quatre dernières semaines :

Vous êtes-vous senti(e) anxieux(se) ?

Pas du tout 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 Très fortement Ne sais pas

71 En général, au cours des quatre dernières semaines :

Vous êtes-vous senti(e) seul(e) ?

Pas du tout 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 Très fortement Ne sais pas

72 En général, au cours des quatre dernières semaines :

Vous êtes-vous senti(e) heureux(se) ?

Pas du tout 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 Très fortement Ne sais pas

73 Etes-vous satisfait(e) de votre vie en général (en ce moment) ?

Pas du tout 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 Très fortement Ne sais pas

Vous êtes maintenant arrivé(e) à la fin du questionnaire. Merci pour votre collaboration ! Il va de soi que toutes les informations que vous avez fournies sont couvertes par le secret statistique garanti par la loi modifiée du 10 juillet 2011. Toutes les données seront traitées de manière anonyme. Merci.